Junta de Andalucía
Consejería de Educación y Deporte

Discovering Catering IN EUROPE
Co-funded by the Erasmus+ Programme of the European Union

Escuela de Hostelería Jacaranda Churriana

ERASMUSDAYS 2021

14, 15, 16 OCTUBRE

COMPARTIENDO EXPERIENCIAS DE INTERNALIZACIÓN ENTRE IES JACARANDA E IES SANTA BÁRBARA / SHARING INTERNATIONALIZATION EXPERIENCES BETWEEN IES JACARANDA AND IES SANTA BÁRBARA

JUEVES 14 DE OCTUBRE 2021

Nuestros dos centros vecinos van a compartir testimonios y experiencias entre el alumnado y profesorado / Our two neighboring centers will share testimonies and experiences between students and teachers.

- Una actividad consistirá en un debate con el alumnado sobre una pregunta general: ¿Qué es para tí Europa? / An activity will consist of a debate with the students on a general question: What is Europe for you?
- Participación en el programa Erasmus, IES Jacaranda, k 102 Descubriendo la Hostelería en Europa / IES Santa Bárbara… / ¿Por qué si ó no participarías? ¿Sabes en qué consiste? / Participation in the Erasmus program, IES Jacaranda, k 102 Discovering Hospitality in Europe / IES Santa Bárbara… / Why would you participate or not? Do you know what it consists of?
- Reunión online con participantes en proyectos Erasmus y alumnado actual / Online meeting with participants in Erasmus projects and current students.
- **IES Jacaranda,** Realizará una actividad centrada el intercambio de conocimientos sobre la cultura gastronómica europea y como ejemplos curiosos, tenemos dos casos:

MARMALADE VS CACHORREÑAS Y ESPETOS VS FISCHAGER

INGLATERRA – ESPAÑA

ESPAÑA – AUSTRIA

IES Jacaranda dpto. de Hostelería y Turismo C/Gaspar Sanz 1 29140 Churriana - Málaga tfno. 951 29 38 16
email 29700357.edu@juntadeandalucia.es discateu@gmail.com
Suscríbete aquí https://discateu.blogspot.com/

- **MARMALADE VS CACHORREÑAS,** La mermelada de naranjas amargas conocidas comúnmente como "Cachorreñas" que abundan en nuestras calles y plazas y que comen en Inglaterra como algo típico en el desayuno. Participamos cada año en este concurso en el que se envían más de 3.000 botes de mermelada desde todas las zonas del mundo. La inscripción se la pagamos a una entidad benéfica (Cudeca). Os dejamos esta web para que podáis ver más información. https://www.dalemain.com/marmalade-festival/

• IES Jacaranda, will carry out an activity focused on the exchange of knowledge about European gastronomic culture and as curious examples :

- **MARMALADE VS CACHORREÑAS,** We have the bitter orange marmalade commonly known as "Cachorreñas" that abound in our streets and squares and that are eaten in England as something typical in breakfast. Every year we participate in this contest in which more than 3,000 jars of jam are sent from all over the world. The registration is paid to a charity (Cudeca). We leave you this website so that you can see more information.

https://www.dalemain.com/marmalade-festival/

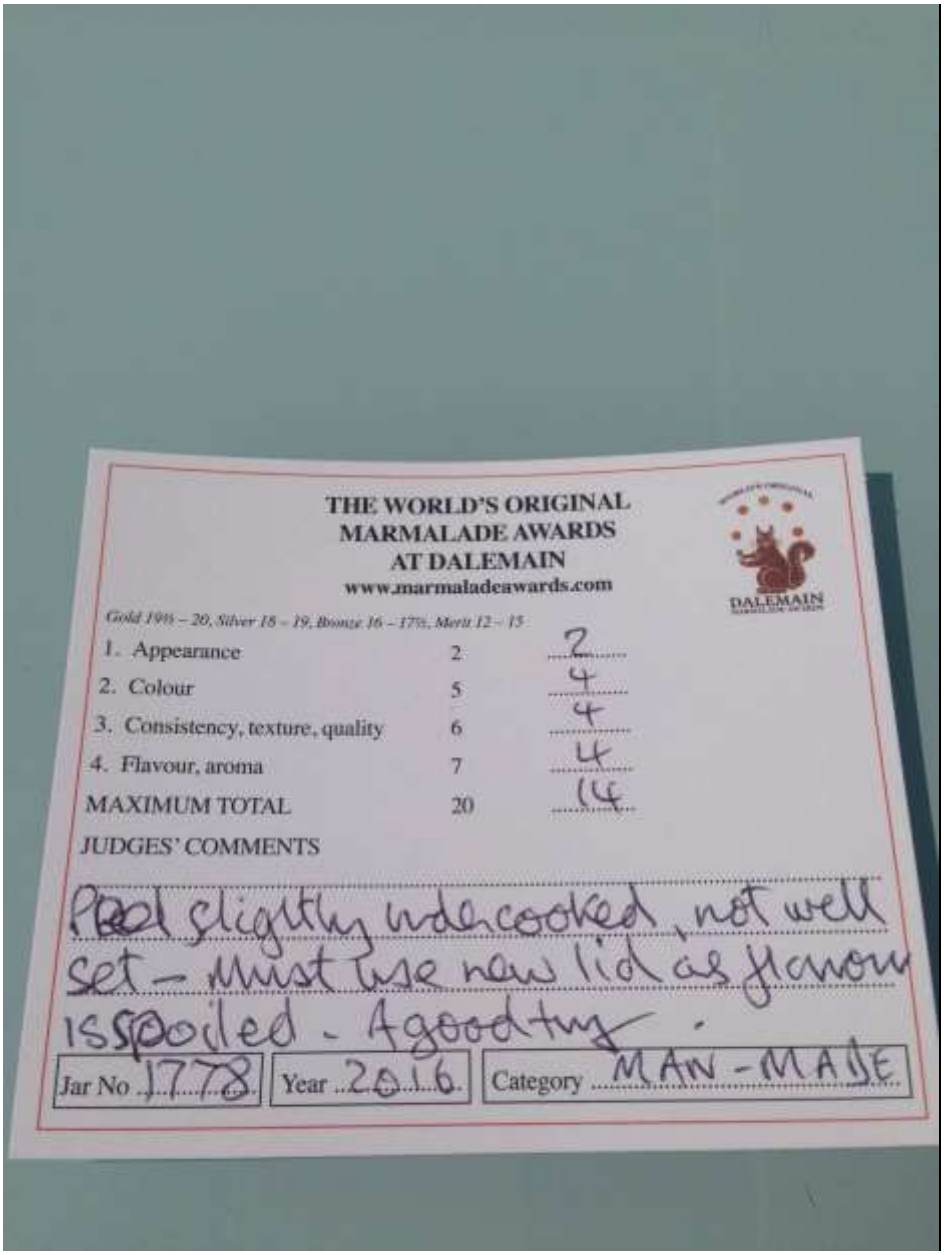
Cartel del concurso de mermeladas en Cumbria / Cumbria Jam Award Poster

Densidad de la mezcla/ Mix density

Cocción de la mezcla / Simmering Mix

Colado de la mezcla / Sifted mix

Llenado de botes / Filling jars



THE WORLD'S ORIGINAL
MARMALADE AWARDS
AT DALEMAIN
www.marmaladeawards.com

DALEMAIN

Gold 19½ – 20, Silver 18 – 19, Bronze 16 – 17½, Merit 12 – 15

1. Appearance	2	2
2. Colour	5	4
3. Consistency, texture, quality	6	4
4. Flavour, aroma	7	4
MAXIMUM TOTAL	20	14

JUDGES' COMMENTS

Peel slightly undercooked, not well set – must use new lid as flavour is spoiled. A good try.

Jar No 1778 | Year 2016 | Category MAN-MADE

Ficha de cata / Tasting sheet

- **ESPETOS VS FISCHAGER** Un típico pescado (Caballa) asado a las brasas en un pequeño pueblo de Austria de una forma parecida a nuestro tradicional Espeto malagueño. Una visión de nuestros populares espetos que pueden hacer en otros países europeos de un plato con la misma técnica incluyendo sus propias especies de pescados, caballa, esto pasa entre otros sitios en Roitham, Austria en la que asan al espeto estas caballas y las sirven con ensalada de patatas en un papel de estraza con un trozo de limón y una cerveza. Os dejamos este enlace para que podáis ver algo más de información http://www.fisch-hager.at/#home

- **ESPETOS VS FISCHAGER**, A typical fish (Mackerel) grilled in a small town in Austria in a way similar to our traditional Malaga Espeto. A vision of our popular skewers that can be made in other European countries of a dish with the same technique including their own species of fish, mackerel, this happens among other places in Roitham, Austria where they grill these mackerels and serve them with potato salad on brown paper with a lemon wedge and a beer. We leave you this link so that you can see some more information http://www.fisch-hager.at/#home

Fishager austriacos cocinándose a la brasa / Fishager cooking on the grill

Fishager austriacos preparados / Fishager ready

Fishager austriacos servidos / Fishager served

Esperando su turno en Traunfall, Austria / Queing at Traunfall, Austria

Enlace con información sobre espetos, típicos malagueños / Link with information about espetos, typical from Malaga
https://blog.fuertehoteles.com/comer-y-beber/gastronomia-malaguena-espeto/